

## Un conte à travers le temps

**Niveau(x)** : 3<sup>e</sup> cycle du primaire

**Durée approximative** : 2 périodes

**Discipline** : Français, langue d'enseignement

**Intention(s) pédagogique(s)** :

Les élèves exerceront leur compréhension à la fois orale, écrite et de lecture grâce à cette activité mettant en valeur un personnage important de l'histoire de Gatineau. Ils s'initieront à deux types de textes différents (les contes et les archives textuelles) et seront amenés à comparer des textes.

<b>Matériel à prévoir le jour de l'activité (facultatif)</b>	<p><u>Pour l'enseignant :</u></p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Une copie des objets culturels utilisés dans l'activité</li></ul> <p><u>Pour chaque élève :</u></p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Papier et crayon</li></ul>
<b>Objets culturels de BANQ utilisés pour cette activité</b>	<p>Extrait d'un livret littéraire de la famille Bilodeau, 1934, [p. 5 et 12-14]. Archives nationales à Gatineau, fonds Louis Bilodeau (P119, S1).</p> <p><a href="#">Consultez cet objet culturel</a></p> <p><a href="#">Quelques versions du conte du <i>Petit Chaperon rouge</i> disponibles en format numérique.</a></p> <p>Contactez votre bibliothécaire scolaire afin d'en obtenir un exemplaire pour votre classe.</p>
<b>Votre rôle de passeur culturel</b> (informations à transmettre à vos élèves d'un point de vue culturel)	<p><b>Qui est Louis Bilodeau?</b></p> <p>En 1934, Louis Bilodeau est étudiant au collège Saint-Alexandre à Limbour, dans ce qui est aujourd'hui Gatineau. Ses parents sont de grands amateurs de littérature. Son père, Ernest Bilodeau, écrit régulièrement dans les journaux. Sa mère, Juliette Madore, est la nièce de l'écrivain Louis Fréchette. La littérature occupe donc une très grande place dans la famille. L'extrait utilisé dans cette activité vient d'un tout petit livre de famille dans lequel enfants comme adultes s'exerçaient à rédiger des textes de diverses formes littéraires : poèmes, contes, chansons et même bandes dessinées.</p>

## Fiche d'activité éducative

	<p>Traducteur de profession, Louis Bilodeau a fait partie de plusieurs associations littéraires. En 1963, il a réalisé un rêve en publiant son premier roman : <i>Belle et grave</i>. Il a eu plusieurs enfants, son cadet étant le comédien bien connu Emmanuel Bilodeau. Il est décédé le 29 décembre 1991 à Sillery.</p> <p>Pour plus d'informations, voir :  <a href="https://blogues.banq.qc.ca/instantanes/2016/07/20/de-bande-dessinee-a-science-fiction-aventures-litteraires-dun-adolescent-annees-trente/">https://blogues.banq.qc.ca/instantanes/2016/07/20/de-bande-dessinee-a-science-fiction-aventures-litteraires-dun-adolescent-annees-trente/</a></p>
--	--

<b>DÉROULEMENT DE L'ACTIVITÉ</b>	
<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Le concierge de l'école a trouvé dans un local une boîte; celle-ci est scellée. Demandez à la directrice de venir ouvrir la boîte en classe et de lire la lettre qui s'y trouve, qui vient de BAnQ (annexe A) et comprend une archive textuelle.</li> <li>2. Lisez à voix haute l'archive textuelle rédigée par Louis Bilodeau.</li> <li>3. Analysez le conte de Louis Bilodeau intitulé <i>Le Petit Chaperon rouge moderne (en l'an 2000)</i>, en le comparant à une autre version du conte du <i>Petit Chaperon rouge</i> (au choix). Demandez aux élèves ce qui a été actualisé dans la version de Louis Bilodeau.</li> <li>4. Demandez aux élèves de rédiger en équipe une version futuriste du <i>Petit Chaperon rouge</i>.</li> <li>5. Invitez les équipes à partager leurs contes avec le reste de la classe lors de présentations orales.</li> </ol>	
<b>ACTIVITÉS COMPLÉMENTAIRES (facultatif)</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Faites la lecture des contes rédigés par les élèves à des élèves du préscolaire, qui devront l'illustrer par la suite (lecture séquentielle au préscolaire).</li> <li>• Envoyez à BAnQ les contes rédigés par les élèves pour former un fonds d'archives spécial, avec restriction de lecture jusqu'à une période fixée par l'enseignant, afin de créer une capsule temporelle.</li> </ul>	
<b>Liens pressentis avec le Programme de formation de l'école québécoise (PFEQ)</b>	<p><b>Français, langue d'enseignement</b></p> <p>Compétence 1 : Lire des textes variés          Compétence 2 : Écrire des textes variés          Compétence 3 : Communiquer oralement</p>



## Fiche d'activité éducative

### Annexe A

#### Lettre envoyée par BAnQ

*Bonjour chers élèves!*

*Nous avons trouvé une drôle d'archive textuelle dans nos boîtes.*

*Nous avons besoin de votre aide pour la comprendre. Nous avons pensé que cela vous intéresserait!*

*Si vous découvrez des informations sur cette archive, pourriez-vous s'il vous plaît nous contacter?*

*Merci à l'avance pour votre aide!*

*Jacinthe Duval, archiviste*

*Bibliothèque et Archives nationales du Québec, Archives nationales à Gatineau*